

ERVICE

Technische Daten

CLOCK-RADIO 101

Typ 5241 02 15 Dekor Nußbaum / wainut colour

Typ 5241 02 17 altweiß / antique white



a) Batteriebetrieb: 4 Mignonzellen mit je 1,5 Volt für das Rundfunkgerät, 1 Mignon-zelle mit 1,5 Volt für die Batterieuhr Netzbetrieb: 110/127 V oder 220/240 V~. Auch bei Netzbetrieb wird die Schaltuhr Strom versorgung mit Batterie betrieben 145 - 265 kHz = 2068 - 1132 m 510 - 1605 kHz = 588 - 187 m 5.9 - 6.35 MHz = 50.85 - 47.24 m Wellenbereiche

	U 87,5 - 104 MHz = 3,42 - 2,88 m
Transistoren	11
Dioden	7
Gleichrichter	1
Kreise	AM 6 Kreise, davon 2 veränderbar durch C FM 9 Kreise, davon 2 veränderbar durch C
Zwischen- frequenz	AM 4 Kreise, 460 kHz FM 6 Kreise, 10,7 MHz
Schwund- regelung	AM auf 2 Stufen wirksam FM-Begrenzung durch 2 Dioden
Ausgangs- leistung	0,8 W bei Batteriebetrieb 0,8 W bei Netzbetrieb
Lautsprecher	1 perm. dyn. 12 x 7,5 cm
Gehäusemaße	Breite: 23,2 cm, Höhe: 9 cm, Tiefe: 15,4 cm
Gewicht	1,4 kg mit Batterien

Auflegen des Skalenseils (ϕ 0,5 mm, Material Polyester)

Drehkoachse nach links drehen bis zum Anschlag und Seilrad ① wie die Zeichnung zeigt montieren (Seilradausschnitt zeigt waagerecht nach links). Das Skalenseil mit der Schlaufe ⑨ im Seilrad ① bei A einhängen, durch den Seilradausschnitt führen und wie folgt in Pfeilrichtung verlegen. Die Nuten in den Seilrollen ⑥a/⑥b und ②a/②b müssen beim Auflegen des Seils senkrecht nach unten zeigen.

- 1. Um Seilrad (1) ca. 1/4 Windung linksherum.
- 2. Um Seilrolle @a 3 Windungen linksherum, dann durch die Nut zur Seilrolle @b führen und ca. $^{1}\!/_{4}$ Windung linksherum ausführen.
- Nach 2 Windungen rechtsherum um Antriebsrad ③ weiter über die Seilrollen ④ und ⑤ zur Rolle ⑥a führen.
- Über Rolle (a 3 Windungen linksherum und anschließend durch die Nut zur Seilrolle (b) führen und nach 1 Windung linksherum zurück zum Seilrad ().
- Nach ca. ³/₄ Windung linksherum um Seilrad ① das Seil durch den Seilradausschnitt führen und mit Feder ⑥ bei B einhängen.

Technical Data

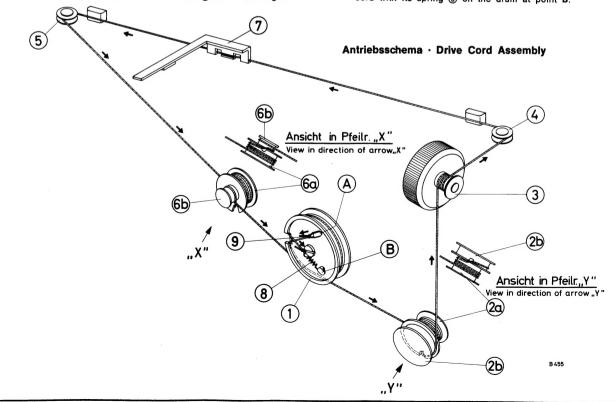
Power supply	a) Battery operation: 4 penlight cells of 1.5 V each for the radio, 1 penlight cell of 1.5 V for the battery switch clock. b) Mains operation: 110/127 V or 220/240 V a. c. supply. The switch clock is powered by battery also during mains operation.
Wavebands	LW (L) 145 - 265 kHz = 2068 - 1132 m MW (M) 510 - 1605 kHz = 588 - 187 m SW (K) 5.9 - 6.35 MHz = 50.85 - 47.24 m FM (U) 87.5 - 104 MHz = 3.42 - 2.88 m
Transistors	11
Diodes	7
Rectifier	1
Tuned circuits	6 on AM, 2 tunable with C 9 on FM, 2 tunable with C
Intermediate frequency	AM 4 circuits, 460 kHz FM 6 circuits, 10.7 MHz
Automatic volume control	AM, effective on 2 stages FM limitation with 2 diodes
Power output	0.8 W when powered by internal batteries 0.8 W when powered by mains power supply
Loudspeaker	1 p. m. dynamic speaker 12 x 7.5 cm
Cabinet	width: 23.2 cm; height: 9 cm; depth: 15.4 cm
Weight	1.4 kgs, including batteries

Drive cord layout (polyester cord, 0.5 mm diam.)

Turn the shaft of the tuning capacitor fully anti-clockwise and mount the drive drum ① as shown in the drawing (notch in the drive drum should point horizontally to the left). Hook the drive cord with the loop ② on the drive drum ① at point A, lead the cord through the notch in the drive drum and string the cord in the direction of the arrow as follows: when stringing the cord the notches in the pulleys ③a/⑤b and ②a/②b should point downwards.

- 1. Lay the cord with an approx. 1/4 turn anti-clockwise around the
- Lay the cord with an approx. \(^{1}/_{4}\) turn anti-clockwise around the drive drum \(^{1}\).

 After 3 turns anti-clockwise around the pulley \(^{2}\)a, lead the cord through the notch up to the pulley \(^{2}\)b and then lay the cord with about a \(^{1}/_{4}\) turn anti-clockwise around the pulley \(^{2}\)b. After 2 turns clockwise around the drive drum \(^{3}\), lead the cord around the pulleys \(^{3}\) and \(^{3}\) up to the pulley \(^{3}\)a. After 3 turns anti-clockwise around the pulley \(^{3}\)a, lead the cord through the notch up to the pulley \(^{3}\)b and after 1 turn anti-clockwise back to the drive drum \(^{3}\)b. After an approx. \(^{3}/_{4}\) turn anti-clockwise around the drive drum \(^{3}\), lead the cord through the notch in the drive drum and hook the cord with its spring \(^{3}\)b on the drum at point \(^{3}\)b.



FM-ZF-Abgleich

Erforderliche Meßgeräte: Wobbler mit 10,7 MHz Wobbelbereich und Eichmarke, 1 Oszillograph

Reihenfolge des Abgleichs	Bereich (Taste)	Abgleich- Frequenz	Meßgeräteanschluß und Meßaufbau	Ab	Kurve	
ZF	UKW	10,7 MHz	Wobbler über 10 pF an TP 3 (Masse an Filter- abschirmung), Oszillograph an TP 7, L 403 ganz herausdrehen, Elko C 422 ablöten	L 305/306/312/ 401/402	auf max. Verstärkung und Kurven- symmetrie	0.7
Diskriminator- Kurvenabgleich	"	n	Wobbler über 10 pF an TP 3, Oszillograph an TP 6, zum Abgleich Elko C 422 anlöten	L 403	auf Kurven- symmetrie	108

FM-HF-Abgleich

Erforderliche Meßgeräte: Meßsender mit 60 Ohm Ausgang, 1 Outputmeter

Reihenfolge des Abgleichs	Bereich	Skalen- zeiger	Meß Frequenz	sender Modulation	Ein- speisung	L-Ab- gleich	Skalen- zeiger	Meß: Frequenz	sender Modulation	C-Ab- gleich	Anzeige
Oszillator ¹	UKW	87,2 MHz	87,2 MHz	FM 22,5 kHz	direkt an TP 1	L 304	104 MHz	104 MHz	FM 22,5 kHz	C 313	Max. Output
Zwischenkreis 1)	,,	89,1 MHz	89,1 MHz	,,	"	L 302	102 MHz	102 MHz	11	C 305	,,

¹⁾ Der Abgleich muß evtl. mehrmals wiederholt werden.

FM IF Alignment

Test equipment required: 1 sweep generator with 10.7 MHz, 1 oscilloscope

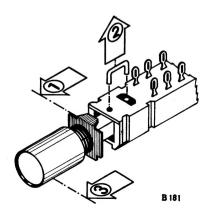
Sequence of alignment	Waveband (button)	Alignment frequency	Test equipment connections and test set-up	A	Curve	
IF	FM	10.7 MHz	Connect sweep generator through 10 pF to TP 3 (earth to shielding can), oscilloscope to TP 7, unscrew L 403 completely, unsolder electrolytic capacitor C 422	L 305/306/312/ 401/402	for max. gain and symmetry of response curve	107
Alignment of discriminator response curve	, ,	,	Connect sweep generator through 10 pF to TP 3, oscilloscope to TP 6. For the alignment, resolder electrolytic capacitor C 422	L 403	symmetry of response curve	106

FM RF Alignment

Test equipment required: 1 signal generator with 60 ohm output, 1 output meter

Sequence of alignment	Wave- band	Dial pointer		generator Modulation	Connect high side of sign. generator to	Coil- adjust- ment	Dial pointer		generator Modulation	Trimmer adjustment	Adjust for
Oscillator 1)	FM	87.2 MHz	87.2 MHz	FM 22.5 kHz	TP 1	L 304	104 MHz	104 MHz	FM 22.5 kHz	C 313	max. output
RF circuit 1)		89.1 MHz	89.1 MHz	11		L 302	102 MHz	102 MHz	,,	C 305	,,

1) If required, repeat the alignment several times.



Auswechseln eines Tastenschiebers

Der Ausbau zum Auswechseln oder Reinigen des Tastenschie-bers wird wie folgt vorgenom-

- Abdeckblech gegen die Feder drücken.
- ② Sicherungsbügel nach oben herausziehen.
- ③ Schiebereinheit mit Taste, Rückstellfeder und Kontakt-brücken herausziehen.

(Evtl. eine zweite Taste drük-ken, um die Sperrschiene aus-zulösen.)

Die übrige Tastatur wird hier-von nicht beeinflußt.

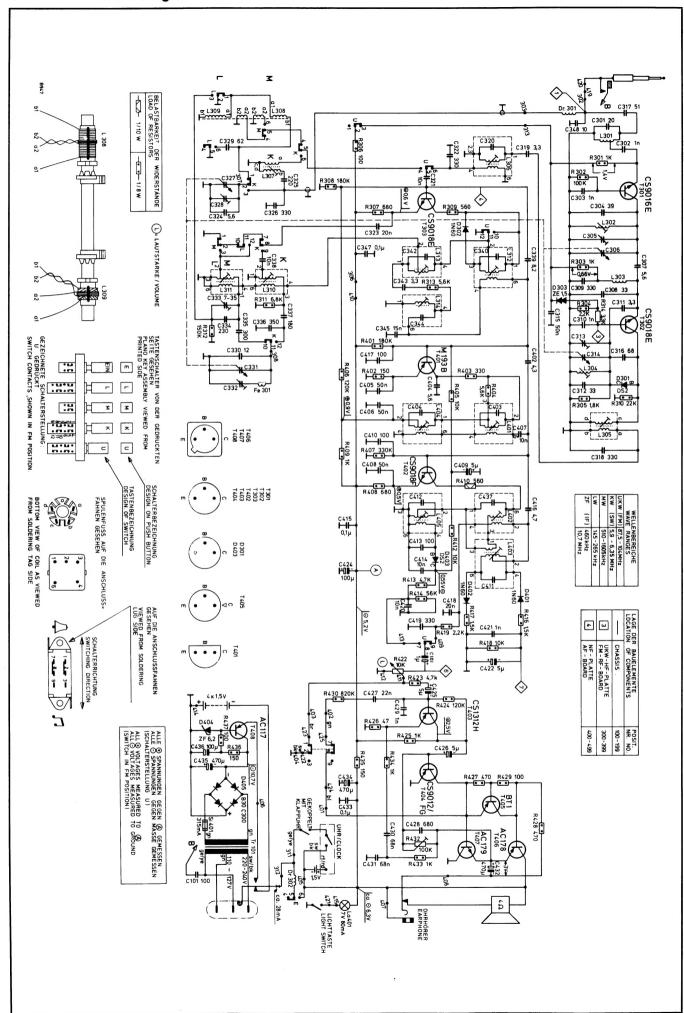
Removal of a pushbutton slider

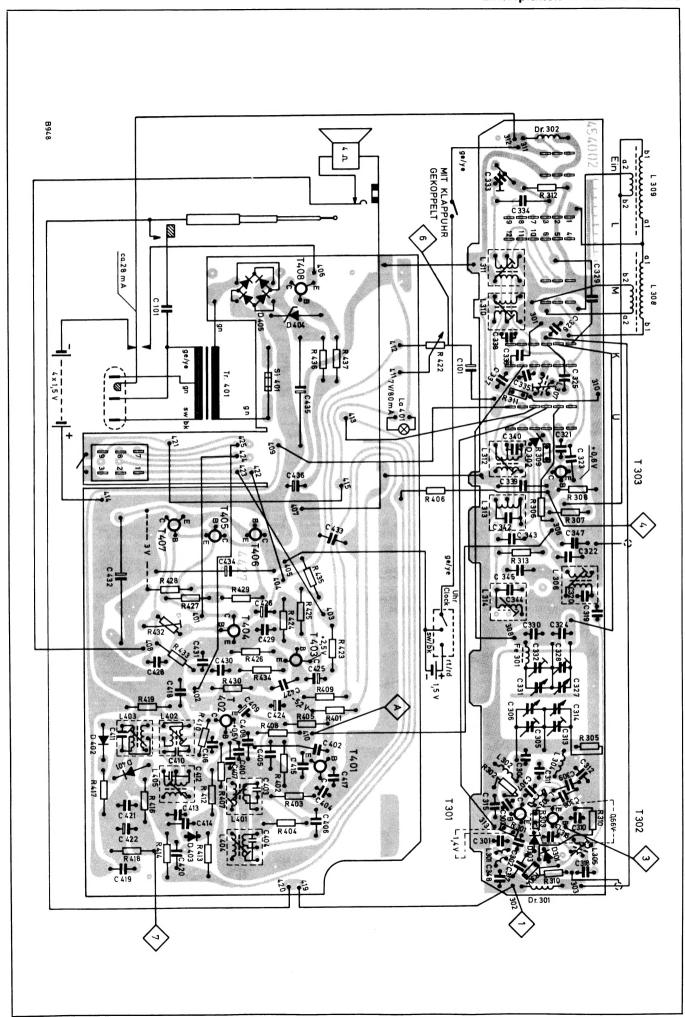
- To disassemble a pushbutton slider for the purpose of replacement or cleaning, proceed as follows:
- ① Press the cover plate against the spring.
- Lift the arresting clamp off the unit.
- Withdraw the slider unit with pushbutton, return spring and contact bridges. (If necessary, press another button to release the locking bar.)

The remaining pushbutton switches are not affected by this diassembly procedure.

bar.)

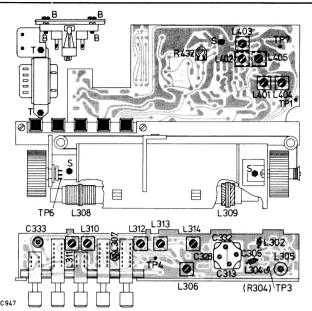
Gegenstand	BestNr.	Description
	Part No.	Bessingher
1. Gehäuse und Zubehör Batterieschieber kpl. Gehäuse-Oberteil montiert (Dekor Nußbaum) Gehäuse-Oberteil montiert (Altweiß) Gehäuse-Unterteil Lautsprecher "Pioneer 132–15" Firmenzeichen Skala bedruckt Batterie-Schaltuhr mit Gehäuse (ohne Batteriehalter)	6134 04 08 6134 02 27 6134 02 29 6134 03 01 4311 31 02 6622 07 01 6462 54 04 4428 01 08	1. Cabinet and accessories Battery slider, complete Cabinet top, mounted (simulated walnut) Cabinet top, mounted (antique white) Cabinet bottom Loudspeaker "Pioneer 132—15" Nameplate Tuning scale, printed Battery switch clock with case (without battery holder)
Zifferblatt Weckzeiger Stundenzeiger Minutenzeiger Sekundenzeiger Sekundenzeiger Batteriehalter kpl. f. d. Batterieuhr Teleskopantenne mit Schalter Ziergitter f. Lautsprecher, kpl. mit Firmenzeichen Zierstnifon für Totobus, bedruckt	6468 07 02 6441 08 10 6441 08 19 6441 08 11 6441 08 08 8623 23 04 4471 30 59	Dial face Alarm hand Hour hand Minute hand Second hand Battery holder, complete, for battery clo Telescopic antenna with switch Speaker grille, complete, with nameplate
Zierstreifen für Tastatur, bedruckt Zierstreifen unten	6412 28 03 6412 35 01	Trim strip, bottom Trim strip, bottom
2. Halbleiter Transistoren: T 301 CS 9016 E T 302 CS 9018 E T 303 CS 9018 E T 401 M 193 B T 402 CS 9018 F T 403 CS 1312 H T 404 CS 9012 T 405 BT 1 T 406/407 AC 178/AC 179 (Paar) T 408 AC 117 Dioden:	3612 35 15 3612 34 15 3612 34 15 3612 44 10 3612 34 22 3612 33 02 3612 33 02 3612 33 11 3624 26 01 3625 07 01 3624 01 01	2. Semi-conductors Transistors: T 301 CS 9016 E T 302 CS 9018 E T 303 CS 9018 E T 401 M 193 B T 402 CS 9018 F T 403 CS 1312 H T 404 CS 9012 T 405 BT 1 T 406/407 AC 178/AC 179 (pair) T 408 AC 117 Diodes:
D 301 DS 2 D 302 1 N 60 D 303 ZE 1,5 D 401/402 1 N 60 (Paar) D 403 DS 2 D 404 ZF 6,2 D 405 B 30 C 300	3656 13 03 3662 08 01 3653 15 01 3662 08 01 3656 13 03 3656 06 14 3674 01 18	D 301 DS 2 D 302 1 N 60 D 303 ZE 1.5 D 401/402 1 N 60 (pair) D 403 DS 2 D 404 ZF 6.2 D 405 B 30 C 300
3. Kondensatoren Drehko C 327, 331 mit Trimmer C 305, 313, 328, 332 C 333 Trimmer 7-35 pF Elkos:	3418 25 07 3411 12 23	3. Capacitors Variable capacitor C 327, 331 with trimmers C 305, 313, 328, 332 C 333 Trimmer 7-35 pF Electrolytics:
$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	3422 27 55 3421 23 51 3422 23 60 3421 23 63 3421 22 15 3421 26 15	$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
4. Widerstände R 422 Potentiometer 10 k R 432 Einstellregler 100 k	3112 32 31 3111 51 14	4. Resistors R 422 Potentiometer 10 K R 432 Preset potentiometer 100 K
5. Spulen, Filter und Drosseln L 301 UKW-Eingang L 302 UKW-Zwischenkreis L 303 10,7 MHz-Korrektur L 304 UKW-Oszillator L 305 10,7 MHz primär L 306 10,7 MHz sekundär L 307 KW-Vorkreis L 308 MW-Vorkreis L 308 MW-Vorkreis L 310 KW-Oszillator L 311 MW-LW-Oszillator L 311 MW-LW-Oszillator L 312 10,7 MHz-Einzelkreis L 313 460 kHz primär L 314 460 kHz primär L 401 10,7 MHz Einzelkreis L 402 Ratiodetektor primär L 404 460 kHz-Einzelkreis L 405 460 kHz-Einzelkreis L 405 460 kHz-Einzelkreis Dr 301, 302 HF-Drossel 6. Sonstiges	4543 13 39 4543 13 41 4543 13 40 4548 01 06 4545 29 05 4552 03 08 4552 86 15 4543 27 28 4543 27 59 4543 27 59 4545 81 01 4545 81 02 4552 86 24 4551 82 27 4551 82 28 4552 86 18 4552 86 19 4551 82 29 4551 82 29 4551 82 29 4551 82 30 4557 01 06	5. Coils, filters and chokes L 301 FM input L 302 FM-RF circuit L 303 10.7 MHz, correction L 304 FM oscillator L 305 10.7 MHz primary L 306 10.7 MHz primary L 307 SW input circuit L 308 MW input circuit L 309 LW input circuit L 309 LW input circuit L 310 SW oscillator L 311 MW-LW-oscillator L 312 10.7 MHz single circuit L 313 460 kHz, primary L 314 460 kHz, secondary L 401 10.7 MHz single circuit L 402 Ratio detector, primary L 403 Ratio detector, secondary L 404 460 kHz single circuit L 405 460 kHz single circuit L 405 460 kHz single circuit Dr 301, 302 RF-choke 6. Miscellaneous
Buchse für Ohrhörer kpl. Einbaustecker für Netzanschluß Ferritstab kpl. Leiterplatten: ZF-NF-Platte, kpl. HF-Platte, kpl. Microschalter (Wecker) Netztrafo, kpl. Netzkabel mit Gerätebuchse Tastatur 5-fach Tastenkappe, kpl. Tastenschieber LW, KW, UKW Tastenschieber Ein/Aus Tastenschieber MW Umschaltplatte für Netzspannung Rändelknopf kpl. für Lautstärke Rändelrad kpl. für Senderabstimmung Schaltknopf für Lichttaste Skalenlampe 7 V, 80 mA (Glassockel) Druckfeder für Lichttaste Wahlschalter für die Uhr Zeiger kpl.	4144 04 01 4134 02 25 4543 90 56 6914 46 06 6914 46 07 4115 02 01 4511 16 07 4117 01 15 4112 35 15 6312 11 02 6157 88 73 6157 88 72 8254 06 01 6322 39 06 6322 39 06 6322 39 08 6322 54 21 4354 16 38 7352 25 04 4112 92 37 6443 28 02	6. Miscellaneous Socket for earphone, complete Mains connection socket, complete Ferrite rod, complete Printed boards: IF-AF-board, complete RF board, complete Micro switch (alarm) Mains transformer, complete Mains lead with receiver plug Push button assy. Push button slider LW, KW, UKW Push button slider LW, KW, UKW Push button slider On/Off Push button slider MW Change-over plate for mains voltage Knurled knob, complete for volume Knurled drum, complete for tuning Button for light switch Dial lamp 7 V, 80 mA (glass socket) Pressure spring for light push-button switch Selector switch for clock Pointer cpl. 7. Spare parts for dial drive ① drive drum
Øa, Øb, ⊚a, ⊚b Seilrolle ③ Rändelknopf für Senderabstimmung ④, ⑤ Seilrolle ⑦ Skalenzeiger kpl. ⑧ Zugfeder für Skalenseil	7551 10 01 6322 39 08 7551 01 05 6443 28 02 7351 02 01	 ②a, ②b, ③a, ⑥b pulley ③ knurled knob for tuning ④, ⑤ pulley ⑦ dial printed, complete ⑥ tension spring for drive cord





Achtung! Vor dem Abgleich zuerst die Gleichspannungen und den Gesamtruhestrom (ohne Eingangssignal und bei zurückgedrehter Lautstärke) überprüfen. Die Ausgangsleistung des Meßsenders ist so niedrig wie möglich zu halten, um eine Übersteuerung zu vermeiden.

Note. Prior to the alignment, check the d.c. voltages and the total quiescent current without input signal and with volume control at minimum. Keep output power of signal generator as low as possible to prevent AGC action.



Gleichstromabgleich

Vor dem Abgleich zuerst die Gleichspannungen und den Gesamtruhestrom (ca. 25 mA) prüfen.

Abgleich	R-Einstellung	Meßpunkt	Anzeige
Endstufensymmetrie ¹) (Lautstärke zurückgedreht)	R 432	Emitter der Endstufentransistoren T 406/T 407 gegen Masse	3 V

1) Es ist zu empfehlen, den Abgleich mit Tongenerator und Oszillograph durchzuführen. (Symmetrisches Abschneiden der Ausgangspannung)

AM-Abgleich

	Bereich Skalen- (Taste) zeiger	zeiger		Einspeisung	L-Ab- gleich	Skalen-	Meßsender ²)		C-Ab-	Anzeige	
Abgleicis	(Taste)	Zeigei	Frequenz	Modulation		gieidi	zeiger	Frequenz	Modulation	gleich	
ZF	MW	1620 kHz	460 kHz	AM 30 %	über 10 nF an TP 4	L 405/404 L 314/313	-	_	-	-	Max. Output
Oszillator MW	MW	510 kHz	510 kHz	,,		L 311	1620 kHz	1620 kHz	AM 30 %	C 332	,
Oszillator LW	LW	_	_	"	lose induktiv		265 kHz	265 kHz	,,	C 333	,,
Ferritstab MW	MW	550 kHz	550 kHz	"	an Ferritstab	L 308	1500 kHz	1500 kHz	,,	C 328	,,
Ferritstab LW	LW	172 kHz	172 kHz	"		L 309	_		_	_	
Oszillator KW	KW	6 MHz	6 MHz	,,	über 33 kOhm	L 310		_	_	_	
Eingang KW	KW	6 MHz	6 MHz		an TP 13)	L 307		_	_	_	

2) Meßsender 60 Ohm Ausgang. Es ist zu empfehlen, den ZF-Abgleich mit Wobbler und Oszillograph durchzuführen.
3) Telescopantenne ausgezogen.

Direct Current Alignment

Prior to the alignment, check the d. c. voltages and the total quiescent current (approx. 25 mA).

Alignment	R adjustment	Test point	Indication
Output stage symmetry 1) (volume control at minimum)	R 432	Emitter of the output stage transistors T 406/T 407 to ground	3 V

1) It is recommended to carry out the alignment with audio oscillator and oscilloscope. (Align output voltage curve for symmetrical clipping)

AM Alignment

Sequence of	Waveband		Signal generator 2)		Apply	Coil- adjust-	Dial	Signal generator 2)		Trimmer	Adjust
alignment	(button)	pointer	Frequency	Modulation	signal to	ment	pointer	Frequency	Modulation	adjust- ment	for
IF	MW	1620 kHz	460 kHz	AM 30 %	through 10 nF to TP 4	L 405/404 L 314/313	_	_	-	-	maximum output
Oscillator MW	MW	510 kHz	510 kHz	,,	loose	L 311	1620 kHz	1620 kHz	AM 30 %	C 332	,,
Oscillator LW	LW	_	_	11	inductive	_	265 kHz	265 kHz	,,	C 333	,,
Ferrite rod MW	MW	550 kHz	550 kHz		coupling to	L 308	1500 kHz	1500 kHz	,,	C 328	
Ferrite rod LW	LW	172 kHz	172 kHz		ferrite rod	L 309		_	_	_	"
Oscillator SW	SW	6 MHz	6 MHz	"	through	L 310	_	_	_	_	
Input SW	sw	6 MHz	6 MHz	"	33 Kohm to TP 1 3)	L 307	_	_	_	_	,,

2) Signal generator with 60 ohm output. It is recommended to carry out the IF alignment with sweep generator and oscilloscope.
3) Extended telescopic antenna.

Schaltuhr- und Chassisausbau

- 1. Die 2 äußeren Schrauben an der Unterseite des Gerätes herausschrauben.
- Schrauben.
 Gehäuseoberteil vorsichtig nach oben abheben und mit der Lautsprecherseite hinter die Rückseite des Gerätes stellen (auf Schaltuhr- und Lautsprecheranschlußdrähte achten).
 Die 3 in der Abgleichzeichnung oben mit S bezeichneten Schrauben an der Oberseite des Chassis herausdrehen.
 Chassis nach oben herausnehmen (auf Anschlußdrähte achten und je nach Reparatur evtl. ablöten).
 Nach dem Lösen der jeweiligen Halteschrauben T und B lassen sich auch Transformator und Buchsenplatte abnehmen.
 Zum Ausbau der Schaltuhr nach dem Öffnen des Gehäuses die 2 Halteschrauben im Oberteil des Gehäuses hinter der Schaltuhr herausdrehen.

- Parleschauben im Oberteil des Gehauses innter der Schaltuhr herausdrehen.
 Schaltuhr mit Schaltuhrgehäuse und Batteriehalter nach oben her-ausnehmen (evtl. Anschlußdrähte vorher ablöten).
 Nach dem Ablöten des Batteriehalters die Uhr bei evtl. Reparatur an den Schaub-Lorenz-Kundendienst einsenden.

Removal of Chassis and Switch Clock

- emoval of Chassis and Switch Clock

 Release the 2 outer screws in the bottom of the set.

 Carefully lift off the top of the case and place it with speaker side behind the back of the set. Take care not to damage the connecting wires of the switch clock and speaker.

 Remove the 3 screws (marked S in the alignment drawing) from the top of the chassis.

 Lift the chassis out of the case, taking care not to damage the connecting wires. If repairs should be necessary, unsolder the connecting wires.

 After releasing the respective retaining screws T und B it is also possible to remove the transformer and socket plate.

 To remove the switch clock after opening the case, release the 2 retaining screws in the top of the case at the back of the switch clock.

 Lift off the switch clock with its case and battery holder (if

- 2 retaining screws in the top of the case at the back of the switch clock.

 Lift off the switch clock with its case and battery holder (if necessary, unsolder beforehand the connecting wires).

 After unsoldering the battery holder you can send the clock to the Schaub-Lorenz Service Department for any necessary repairs.